

## سابا وشركاهم

بنابة شركة التأمين الأردنية  
الدوار الثالث - جبل عمان  
صندوق البريد ٢٤٨ ، عمان ١١١١٨  
المملكة الأردنية الهاشمية

هاتف: ٤٦٢٢١٦٣ (٦) ٩٦٢+  
هاتف: ٤٦٤٤٩٦٧ (٦) ٩٦٢+  
فاكس: ٤٦٥٤١٩٧ (٦) ٩٦٢+

# ديلويت آندتوش

FS-JPTD-1/4/2003

الاردن لتطوير المشاريع  
السياحية

### تقرير مدقق الحسابات

ع م / ٢٠٨٤٠

الى الهيئة العامة للمساهمين  
شركة الاردن لتطوير المشاريع السياحية  
عمان - الاردن

لقد قمنا بتدقيق الميزانية العامة المرفقة لشركة الاردن لتطوير المشاريع السياحية (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣١ كانون الاول ٢٠٠٢ وبيانات الدخل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية للسنة المنتهية في التاريخ المذكور . ان هذه البيانات المالية هي مسؤولية إدارة الشركة وان مسؤوليتنا هي ابداء الرأي حولها اعتماداً على التدقيق الذي نقوم به . هذا وقد حصلنا على المعلومات والايضاحات التي رأيناها ضرورية لاداء مهمتنا . وكنا قد دققنا سابقاً البيانات المالية للشركة للعام ٢٠٠١ ، والتي تظهر ارقامها لاغراض المقارنة ، واصدرنا تقريرنا حولها بتاريخ ٣٠ ايار ٢٠٠٢ .

وقد أجرينا تدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وتتطلب هذه المعايير أن نقوم بتخطيط وإنجاز التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت البيانات المالية خالية من الخطأ الجوهرى . ويشمل التدقيق فحصاً على أساس اختباري للبيانات المؤيدة للمبالغ في البيانات المالية وللإفصاح فيها ، كما يشمل تقييماً للمبادئ المحاسبية المتبعة والتقديرات الهامة التي وضعتها الإدارة وتقييماً للعرض الإجمالي للبيانات المالية ، وفي اعتقادنا أن تدقيقنا يوفر أساساً معقولاً للرأي الذي نبديه .

ديلويت  
توش  
توهاماتسو

تحتفظ الشركة بقيود وسجلات حسابية منظمة بصورة اصولية ، وهي متفقة مع البيانات المالية المرفقة .

في رأينا ، ان البيانات المالية المرفقة تظهر بصورة عادلة من كافة النواحي الجوهرية الوضع المالي لشركة الاردن لتطوير المشاريع السياحية كما في ٣١ كانون الاول ٢٠٠٢ ونتائج اعمالها وتدفعاتها النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للقانون وللمعايير المحاسبية الدولية . ونوصي الهيئة العامة للمساهمين المصادقة على هذه البيانات المالية .

تزيد المطلوبات المتداولة للشركة البالغة ١١٨ر٦٣٢ر١ دينار اردني عن موجوداتها المتداولة البالغة ٩٠٦ر٤٤٤ دينار اردني بمبلغ ٧٢٥ر٦٧٤ دينار اردني كما في ٣١ كانون الاول ٢٠٠٢ . ان خطة الادارة لمعالجة هذه الزيادة موصوفة في الايضاح رقم (١٩) حول البيانات المالية المرفقة .

من سابا وشركاهم  
ماجد السابا  
موازن الدجاني  
(اجازة رقم ١٦٤ فئة أ)

عمان - الاردن  
١٧ آذار ٢٠٠٣

شركة الاردن لتطوير المشاريع السياحية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - الاردن

الميزانية العامة

ون الاول	ون الاول	المطلوبات	الموجودات
٢٠٠١	٢٠٠٢	دينار	دينار
١٨٩ر٨١	٥٦٠ر٨٧١	مطلوبات متداولة :	موجودات متداولة :
٣٤ر٢٩٨	٨١ر٥٤٥	دائتورن (ايضاح ٨)	نقد في الصندوق ولدى
١ر٩٨٩	٩٨٩ر٧٠٢	ارصدة دائنة اخرى (ايضاح ٩)	البنوك (ايضاح ٣)
٢ر١١٣	١ر١١٨	اوراق دفع قصيرة الاجل (ايضاح ١٠)	مدينون (ايضاح ٤)
-	٦٧ر٥٠٠	مجموع مطلوبات متداولة	دفعات مقدمة لمقاولين
٥٩ر٣٣٠	٣٠ر٤٥٨	ايرادات مؤجلة (ايضاح ١١)	ارصدة مدينة اخرى (ايضاح ٥)
١١ر٥٠٠	١١ر٥٠٠	اوراق دفع طويلة الاجل (ايضاح ١٠)	مجموع موجودات متداولة
٨ر٦٢٥	١١ر٥٠٠	رأس المال المصرح به (١٠٠ر٠٠٠ر٠٠٠ سهم ،	موجودات ثابتة :
( ٨٠١ر٧٧٠ )	( ٩٠٤ر٨٢٣ )	بقية اسمية دينار للسهم الواحد)	اراضي (ايضاح ١٦)
٧ر٨٢٣	١٠ر٥٩٥	رأس المال المكتتب به والمنفوع	موجودات ثابتة اخرى - بالكلفة (ايضاح ٦)
١٠ر٩٥٧	١٢ر٣٢٥	خسائر مدفوعة - بيان (ج)	ينزل : الاستهلاك المتراكم
-	-	صافي حقوق المساهمين	صافي القيمة الدفترية للموجودات الثابتة
-	-	مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين	مشاريع تحت التنفيذ (ايضاح ٧)
-	-		مجموع الموجودات

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات .

بيان (ب)

شركة الاردن لتطوير المشاريع السياحية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - الاردن

بيان الدخل

للسنة المنتهية في	
٣١ كانون الاول	
٢٠٠١	٢٠٠٢
دينار	دينار
٥٤٩٤ر	٤٠١١١ر
٣٨١٥٦ر	٩٢١٥٤ر
٤٣٦٥٠ر	١٣٢٢٦٥ر
٣٣٣٦٨٢ر	١٧٤٣٩١ر
٧٣٠٩٩ر	٥٠٢٥٨ر
-	١٠٦٦٩ر
(٣٦٣١٣١ر)	(١٠٣٠٥٣ر)

صافي ربح نادي الغوص الملكي (ايضاح ١٢)  
ايرادات اخرى (ايضاح ١٣)  
مجموع الايرادات  
ينزل : مصاريف ادارية وعمومية (ايضاح ١٤)  
فوائد (ايضاح ١٥)  
خسارة استبعاد موجودات ثابتة  
صافي خسارة السنة - بيان (ج)

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات .

بيان (ج)

شركة الاردن لتطوير المشاريع السياحية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - الاردن

بيان التغييرات في حقوق المساهمين

المجموع	خسائر مدورة	رأس المال المدفوع
دينار	دينار	دينار
٧٨٢٣٢٣٠	(٨٠١٧٧٠)	٨٦٢٥٠٠٠
٢٨٧٥٠٠٠	-	٢٨٧٥٠٠٠
(١٠٣٠٥٣)	(١٠٣٠٥٣)	-
١٠٥٩٥١٧٧	(٩٠٤٨٢٣)	١١٥٠٠٠٠
=====	=====	=====
٢٦٩٩٣١٤	(٤٣٨٦٣٩)	٣١٣٧٩٥٣
٥٤٨٧٠٤٧	-	٥٤٨٧٠٤٧
(٣٦٣١٣١)	(٣٦٣١٣١)	-
٧٨٢٣٢٣٠	(٨٠١٧٧٠)	٨٦٢٥٠٠٠
=====	=====	=====

للسنة المنتهية في

٣١ كانون الاول ٢٠٠٢

رصيد بداية السنة

رأس المال المدفوع خلال السنة

صافي خسارة السنة - بيان (ب)

رصيد نهاية السنة

للسنة المنتهية في

٣١ كانون الاول ٢٠٠١

رصيد بداية السنة

رأس المال المدفوع خلال السنة

صافي خسارة السنة - بيان (ب)

رصيد نهاية السنة

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات .

بيان (د)

شركة الاردن لتطوير المشاريع السياحية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - الاردن

بيان التدفقات النقدية

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول	
٢٠٠١	٢٠٠٢
دينار	دينار
( ٣٦٣١٣١ )	( ١٠٣٠٥٣ )
<u>٦٥٨١٩</u>	<u>٧٣٤٣٧</u>
التدفقات النقدية من عمليات التشغيل :	
صافي خسارة السنة	
استهلاكات	
صافي الاستخدامات النقدية في عمليات التشغيل قبل التغير في بنود رأس المال العامل	
( ٢٩٧٣١٢ )	( ٢٩٦١٦ )
٢٦٥٨٢	( ٢٩٦٤٧٠ )
( ١٤٣٦٢ )	( ١٧٤٩٧ )
( ٣٧٦٢٣٨٦ )	٣٧١٦٩٠
<u>٣٠٦١٢</u>	<u>١١٤٧٤٧</u>
( ٤٠١٦٨٦٦ )	<u>١٤٢٨٥٤</u>
صافي الاستخدامات النقدية في عمليات التشغيل قبل التغير في بنود رأس المال العامل	
(الزيادة) النقص في الذمم المدينة ودفعات مقدمة للمقاولين	
(الزيادة) في الأرصدة المدينة الأخرى	
الزيادة (النقص) في الذمم الدائنة	
الزيادة في ارصدة دائنة اخرى	
صافي التدفقات (الاستخدامات) النقدية من عمليات التشغيل	
التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار :	
شراء موجودات ثابتة	
مشاريع تحت التنفيذ	
صافي (الاستخدامات) النقدية في عمليات الاستثمار	
( ٦٧١٥٩٦ )	( ٩٣٥٠٥٠ )
( ١٣٩٩٨٤٩ )	( ٢٥٦٦٨٨٣ )
( ٢٠٧١٤٤٥ )	( ٣٥٠١٦٣٣ )
التدفقات النقدية من عمليات التمويل :	
رأس المال المدفوع	
(النقص) الزيادة في أوراق دفع	
صافي التدفقات النقدية من عمليات التمويل	
صافي (النقص) الزيادة في نقد في الصندوق ولدى البنوك	
نقد في الصندوق ولدى البنوك في بداية السنة	
نقد في الصندوق ولدى البنوك في نهاية السنة	
٥٤٨٧٠٤٧	٢٨٧٥٠٠٠
<u>٢٠٤٩٠٣٢</u>	<u>(١٠٢٨٨٧٢)</u>
<u>٧٥٣٦٠٧٩</u>	<u>١٨٤٦١٢٨</u>
١٤٤٧٧٦٨	(١٥١٢٦٥١)
<u>٥٥١٩٤١</u>	<u>١٩٩٩٧٠٩</u>
<u>١٩٩٩٧٠٩</u>	<u>٤٨٧٠٥٨</u>

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات